

## **Dodatok č. 2 Zmluvy o spolupráci pri riešení úlohy č. APVV-0487-11**

Uzatvorená v zmysle zákona č. 523/2004 Z.z. o Rozpočtových pravidlách v znení neskorších predpisov a podľa zákona č. 172/2005 Z.z. o organizácii štátnej podpory výskumu a vývoja a § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka v platnom znení.

Medzi zmluvnými stranami

### **Hlavný riešiteľ úlohy:**

Trenčianska univerzita Alexandra Dubčeka v Trenčíne

Študentská 2, 911 50 Trenčín

IČO: 31118259

DIČ: 2021376368

Číslo účtu: 7000240911/8180 v Štátnej pokladnici

Štatutárny zástupca: doc. Ing. Jozef Habánik, PhD.

Zodpovedný za riešenie projektu: prof. Ing. Marek Liška, DrSc.

V ďalšom texte len „riešiteľ“

### **Spoluriešiteľ:**

Slovenská akadémia vied

Ústav anorganickej chémie

Dúbravská cesta 9, 845 36 Bratislava

IČO: 00586919

Číslo účtu: 7000008485 / 8180 v Štátnej pokladnici

Štatutárny zástupca: doc. Ing. Miroslav Boča, PhD., DrSc., riaditeľ

Zodpovedný za riešenie projektu: Ing. Mária Chromčíková, PhD.

V ďalšom texte aj „spoluriešiteľská organizácia“ alebo „zmluvná strana“

## **PREAMBULA**

Agentúra na podporu výskumu a vývoja poskytuje prostriedky na účelovú finančnú podporu vedy a techniky podľa zákona č. 172/2005 o organizácii štátnej podpory výskumu a vývoja .

Rada agentúry na základe hodnotenia nezávislých expertov rozhodla o udelení účelovej podpory riešiteľovi na vyriešenie úlohy formulovanej hlavným riešiteľom. Agentúra na podporu výskumu a vývoja preto udeľuje riešiteľovi podporu na vyriešenie úlohy

Štruktúra a vlastnosti oxidových skiel určených na aplikácie v jadrovej energetike

ktorý ma pridelené identifikačné číslo APVV-0487-11 za podmienok uvedených v Zmluve o poskytnutí prostriedkov č. APVV-0487-11 (príloha 1). Časti tohto projektu tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy (príloha 2,3).

Zmluvné strany sa v zmysle ustanovenia § 262 ods. 1 Obchodného zákonníka dohodli, že táto zmluva sa bude spravovať zákonom č. 172/2005 Z.z. o organizácii štátnej podpory výskumu a vývoja a v otázkach, ktoré nie sú týmto zákonom riešené ustanoveniami Obchodného zákonníka v jeho platnom znení.

## **Článok I**

### **Predmet zmluvy**

1. Zmluva sa uzatvára v súlade s hlavou III bod 6 Zmluvy o poskytnutí prostriedkov č. APVV-0487-11 (príloha 1), v ktorom sa uvádza, že ak hlavný riešiteľ spolupracuje pri riešení úlohy s inými

právnickými alebo fyzickými osobami, finančné prostriedky im môže hlavný riešiteľ poskytnúť iba na základe osobitnej zmluvy.

2. Predmetom zmluvy je spolupráca spoluriešiteľa na riešení čiastkových úloh a etáp úlohy APVV-0487-11 (vedúci projektu: prof. Ing. Marek Liška, DrSc.) tak, ako sú na rok 2013 špecifikované v prílohe č. 2 a v prílohe č. 4, a ktoré budú na ďalšie roky upravené v osobitných dodatkoch.
3. Lehota na riešenie úlohy začína v súlade s hlavou 2 odsek 5 Zmluvy o poskytnutí prostriedkov č. APVV-0487-11 (príloha 1) dňom 1.7.2012 a uplynie dňom 31.12.2015. Ak agentúra vo výnimočných prípadoch na základe žiadosti riešiteľa schváli predĺženie doby riešenia projektu najviac o šesť mesiacov, úmerne k tejto lehote predĺži sa aj táto zmluva.

## **Článok II**

### **Financovanie projektu**

1. Na základe schváleného rozpočtu úlohy (príloha 3) suma pridelená spoluriešiteľovi na dobu riešenia projektu predstavuje 74 256,00 €, pričom druhá časť na obdobie rozpočtového roka 2013 predstavuje čiastku 10 608,00 €.
2. Finančné prostriedky môžu byť poskytnuté najviac na obdobie jedného rozpočtového roka v ktorom musia byť vyčerpané a spotrebované na určený účel. Prenos finančných prostriedkov, ktoré neboli k 31. 12. rozpočtového roka vyčerpané nie je povolený (Usmernenie k hospodáreniu s poskytnutými finančnými prostriedkami v rámci všeobecnej výzvy VV – 2011).
3. Každé poskytnutie finančných prostriedkov na obdobie ďalšieho rozpočtového roka môže riešiteľ poskytnúť iba v prípade riadneho plnenia podmienok tejto zmluvy a bude predmetom osobitného dodatku k tejto zmluve.
4. Financovanie úlohy sa uskutočňuje podľa plánovaného harmonogramu (príloha 2) prevodom finančných prostriedkov z účtu riešiteľa na účet spoluriešiteľa.
5. Finančné prostriedky poskytuje riešiteľ spoluriešiteľovi výlučne za účelom ich využitia na dosiahnutie cieľov na základe schváleného rozpočtu čiastkovej úlohy riešenej spoluriešiteľom (príloha 4) zostaveného v súlade s § 17 zákona č.172/2005 o organizácii štátnej podpory výskumu a vývoja. V odôvodnených prípadoch môže riešiteľ na základe písomnej žiadosti spoluriešiteľa schváliť zmenu rozpočtu úlohy.

## **Článok III**

### **Práva a povinnosti zmluvných strán**

1. Povinnosťou spoluriešiteľa je vykonávať práce na riešení úlohy v zmysle návrhu projektu a časového harmonogramu riešenia úlohy, ktorý je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy (príloha 2).
2. Štatutárny zástupca spoluriešiteľa sa zaväzuje vytvárať v rámci svojej pôsobnosti podmienky na riešenie, vykonávať kontrolu riešenia úlohy a účelovosť používania pridelených finančných prostriedkov. Všetky finančné výdavky súvisiace s úlohou je nevyhnutné doložiť riadnymi dokladmi v súlade so zákonom č. 431/2002 Z.z. o Účtovníctve v platnom znení.
3. Riešiteľ je oprávnený priebežne kontrolovať vecné plnenie úlohy a hospodárenie s finančnými prostriedkami pridelenými spoluriešiteľovi na riešenie tejto úlohy.
4. Spoluriešiteľ je povinný zabezpečiť v rámci účtovníctva osobitné sledovanie čerpania účelových prostriedkov po celú dobu účinnosti tejto zmluvy.
5. Spoluriešiteľ je zodpovedný riešiteľovi za riešenie odbornej časti úlohy a za hospodárenie s pridelenou čiastkou finančných prostriedkov v plnom rozsahu.
6. Spoluriešiteľ je povinný poskytovať riešiteľovi projektu všetky získané výsledky, finančnú správu a podklady potrebné pre vypracovanie výročných správ a záverečnej správy o riešení úlohy.

7. Spoluriešiteľ je povinný efektívne a hospodárne používať pridelené účelové prostriedky na riešenie úlohy v súlade so zákonom č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách v platnom znení a zákonom č. 172/2005 Z.z. o organizácii štátnej podpory výskumu a vývoja.
8. Spoluriešiteľ je povinný vrátiť na účet riešiteľa finančné prostriedky ( prípadne ich časť ), vrátane úroku z omeškania vo výške 0,2 % z neoprávnene použitej alebo držanej čiastky za každý deň omeškania, ak finančné prostriedky (ich časť) boli spotrebované v rozpore s podmienkami tejto zmluvy.
9. V prípade, ak spoluriešiteľ nesplní niektorú zo svojich povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy, riešiteľ má právo:
  - a) odstúpiť od tejto zmluvy,
  - b) požadovať od spoluriešiteľa vrátenie poskytnutej podpory v plnej výške alebo len jej časti, v závislosti od výsledkov opONENTSKÉHO KONANIA a následného rozhodnutia riešiteľa alebo rady agentúry,
  - c) pozastaviť financovanie úlohy s okamžitou účinnosťou až na obdobie troch mesiacov. Akékoľvek čerpanie podpory po doručení oznámenia o pozastavení financovania sa považuje za neoprávnené až do momentu doručenia písomného oznámenia riešiteľa alebo agentúry o ukončení tohto pozastavenia,
  - d) ukončiť financovanie úlohy s okamžitou účinnosťou. Akékoľvek čerpanie podpory po doručení oznámenia o ukončení financovania sa považuje za neoprávnené.
10. Spoluriešiteľ je povinný materiál, výrobky, práce a služby na riešenie úlohy obstarávať v zmysle zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní v platnom znení a riadi sa ostatnými zákonmi platnými pre rozpočtové a príspevkové organizácie. Hmotný majetok obstaraný na potreby riešenia úlohy ostáva majetkom spoluriešiteľa. Pri obstarávaní tovarov, služieb a verejných prác potrebných pri riešení úlohy spoluriešiteľ je povinný postupovať v súlade so zákonom č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní.
11. Hmotný majetok zakúpený pre potreby riešenia úlohy ostane majetkom zmluvnej strany, ktorá ho obstarala.

#### **Článok IV**

##### **Vlastníctvo výsledkov riešenia úlohy**

1. Práva k výsledkom riešenia projektu ( úlohy ) sú vlastníctvom riešiteľa.
2. V otázkach ochrany duševného vlastníctva sa zmluvné strany riadia príslušnými predpismi tak, ako to vyplýva z ustanovení zákonov č. 618/2003 Z.z., č. 527/1990 Zb.z., č. 435/2001 Z.z. a č. 478/1992 Zb.z. v platnom znení.
3. V prípade patentovania výsledkov riešenia úlohy bude patent majetkom riešiteľa.
4. Využitie výsledkov úlohy nad rámec cieľov úlohy pre inú činnosť podlieha súhlasu riešiteľa a agentúry.
5. Horeuvedené práva a povinnosti zmluvných strán vo veci vlastníctva zostávajú v platnosti aj po ukončení platnosti tejto zmluvy, a to časovo neobmedzene k nechráneným výsledkom riešenia úlohy a počas doby platnosti priemyselného práva k chráneným výsledkom riešenia.

#### **Článok V**

##### **Všeobecné ustanovenia**

1. O zásadných zmenách ovplyvňujúcich riešenie úlohy sú zmluvné strany povinné navzájom sa bez zbytočného odkladu informovať.
2. Vzťahy zmluvných strán, ktoré nie sú upravené touto zmluvou sa riadia všeobecne záväznými právnymi predpismi.
3. Publikovanie výsledkov získaných v rámci riešenia projektu, s výnimkou vedeckých publikácií v periodických časopisoch, sa môže uskutočniť len na základe schválenia hlavného riešiteľa úlohy, po predbežnom prediskutovaní výsledkov počas kontrolného dňa úlohy (s poznámkou „Táto práca bola

podporovaná Agentúrou na podporu výskumu a vývoja na základe zmluvy č. APVV-0487-11. V prípade zverejnenia v anglickom jazyku bude znenie „This work was supported by Slovak Research and Development Agency under the contract No. APVV-0487-11“).

## **Článok VI Záverečné ustanovenia**

1. Nedeliteľnou súčasťou zmluvy sú príloha 1 - Zmluva o poskytnutí prostriedkov č. APVV-0487-11 zo dňa 26.07.2012, príloha 2 – harmonogram riešenia projektu, príloha 3 – schválený rozpočet úlohy, príloha 4 – kalkulácia oprávnených nákladov na riešenie čiastkovej úlohy (etapy) spoluriešiteľom.
2. Lehota na riešenie úlohy začína dňom nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy a uplynie dňom 31.12.2015.
3. V prípade neodôvodneného neplnenia časového a vecného harmonogramu riešenia úlohy má riešiteľ úlohy právo od tejto zmluvy odstúpiť. V takom prípade je spoluriešiteľ povinný vrátiť riešiteľovi úlohy bez zbytočného odkladu finančné prostriedky poskytnuté na riešenie plánovaných, ale nerealizovaných etáp úlohy.
4. Spoluriešiteľ nie je oprávnený prenášať práva a povinnosti určené v tejto zmluve na tretiu osobu.
5. Túto zmluvu je možné meniť a dopĺňať len na základe písomných dodatkov podpísaných zmluvnými stranami.
6. Zmluva je vyhotovená v troch exemplároch, po jednom pre každú zmluvnú stranu a jeden pre Agentúru na podporu výskumu a vývoja.
7. Táto zmluva, povinne zverejnená podľa zákona č.211/2000 Z.z. v platnom znení, nadobúda platnosť dňom podpísania obidvoimi zmluvnými stranami a účinnosť po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR. Uzatvára sa na dobu určitú a to na dobu schválenú poskytovateľom na riešenie celej úlohy (na riešenie čiastkovej úlohy).
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu prečítali. Sú oprávnené s predmetom zmluvy nakladať, porozumeli jej obsahu a právny účinok z nej vyplývajúcim, zmluvné prejavy sú dostatočne zrozumiteľné a určité, zmluvná voľnosť nie je obmedzená, zástupcovia zmluvných strán sú oprávnení k uzatvoreniu tejto zmluvy a na znak súhlasu ju podpisujú.

Podpisy zmluvných strán:

doc. Ing. Jozef Habánik, PhD.  
štatutárny zástupca zmluvnej strany

doc. Ing. Miroslav Boča, PhD.  
štatutárny zástupca zmluvnej strany

V Bratislave